▲地空底木瓦廠華工又捐全日全夜工資

▲另各人踴躍加捐

駐雲香山公醫院籌辦處勸捐員，自得天博洛瓦廠華工，全體首倡報效工銀一天捐助後，昨又協同蕭女士往坎拿大（即地空底）木瓦廠勸捐，該廠日夜兩班華工，非常歡迎。由廠中代理人孫玉錦君，請蕭女士演講一番，聽者感動，次述堯君將在坎屬前後捐欵之成績宣布，孫詠秋黃宏業兩君又勸告各人亟要玉成香山公醫院講舉，孫玉錦君即當來提出可否報效工銀全日全夜日夜工人均鼓掌贊同，除報效外，另有陳慶堂君加捐二十元，鄭祐加捐二十元，羅兆輝加捐十元，孫玉錦吳壽頤鄭霈廷孫述行鄭國寶孫述勤鄭復劉熾彬吳瑞廷陳壽連孫沛泉黃帶明梁容順孫顯修劉玉昌劉關成孫玉煊捐銀五元。南海郭垣君捐一元，樂善好施，殊足嘉尚，料坎屬其餘各瓦廠華工，定必善與人同，繼續興起也

○○○卑詩電車公司被控，西人摩杜云，前住烏夫崙一千零二十号，去年九月廿六日，伊駕自己車行於九号街夾緬街間，被電車撞傷，此事皆代電車駕機員之失慎，而摩氏昨特具禀於大衙，控告卑詩電車公司，要求賠欵五千八百五十七元。

○○○建築大學工人之要求，在潘扁利區建築卑詩大學之工人，昨由奄滅頓上書市長，要求加多工金，并稱各工人窘貧，無銀買操工之靴，敬乞市長先代買得工靴，黑原價給與為輩，不得聽其利錢，該銀則由每期欵內扣除，不可一次過扣回，否則伊等無錢使用云

○○○藥店被竊之損失，在佐治街夾固蘭獲街之佐治藥店，被賊破後門之玻璃窗，入內行刼，已誌昨報，查賊之行竊，乃在前晚六点半十二点鐘間，計竊去洋長百元，另自來水筆約值長二白元，相架長白九十元，上等剃刀三十張，并長器數件，共失賊四白餘元，又被賊破爛陳列貨物玻璃櫃二個，此可証明匪行竊時，態度甚匆忙，該店主於昨日開市時，始行察覺，即報警偵緝矣

○○○拘案無業遊民審訊，日前無業遊民隨到各餐館肆擾，警差拿獲五人到案懲辦，已誌詢報，其後又拘獲一人，一全到案審訊，法官判為有罪，至禮拜四日入獄，昨日又見有失業者八人，梳巡於碼頭戲院左右，警差見其情形，似有詭秘行狀，即一併拘案，大約此八人，乃為失業中人之首領，是日提案審訊

○○○華僑餐館又被失業遊民肆擾，片打街西，華僑餐館，日昨下午三時許，有遊民四人，到該餐館食餐，食畢問他取錢，他云問市政廳代交涉語，當時侍食之華人，見其強橫，不能與較，隨即電告警差前來，及警差馳至，遊民各向身上取銀支給，警差乃縱他自行散去云

○○○兩車相撞，華人亞昌（譯音）日昨乘車行經邕巧市三號路，忽與西人固路市氏之車相撞，查兩車之失敗，乃在兩人之躁率所致，且該華人又受傷，應向警局報告，向西人賠償損失，而華人未見到衙報告

加屬新聞

●●●祖母及三孫同被燒斃，安且由省福富蘭沙士埠電，離本埠約十五里，有小村名打富倫，有某農舍，於十五号朝，因火爐太熾，遂被延燒，時西婦咩地臣，從睡夢中嗅得煙焰，即使其夫卜樓察視，督見樓梯火光熊熊，即抱孫女冒險走出，但肌膚已被灼傷矣，至西婦咩地臣則年已六十三，及其年十歲八歲六歲之孫共三名，皆被困火坑中，鄰人無法救之出，該四人遂被燒斃，命亦云慘矣

●●●用假銀赤被拘，都朗度電，西人紀本市氏，日前在本埠充富警差，近日私用假赤帝被拘，日昨提訊，判令他入獄六閱月，查紀氏所用之假赤紙共四、五元云

●●●設賭局以行騙，卡忌利電，西人設賭局以行騙，亦所在皆有，前數日有賽國人携帶重資，投入局中，而局中人即以假紙幣換賽人之眞紙幣，賽人初尚不知，及細察乃受騙，即報警差，而得欵者已遠颺矣，警差四處查緝，查無形影，昨禮拜五在汝利慎拘獲三人，為此案之實証，隨即提解回埠審決定罪。聞騙去之眞紙幣，為數七千元

●●●華人被拘欲自縊而亡，城埠函，華人占利（譯音）前禮拜五日，被警差搜獲身上，帶有物品，似與違禁品無異，即拘禁于警局，候本禮拜二日然後審訊，詎該華人自被拘後，形神喪失，欲自尋短見，日昨在警局中，以頸帶上縊，被警差督見，倉皇行前施救，斯時該華人，身體已柔弱無力，○仆于地下矣，幸施救尚速，不至斃命，隨將頸帶奪去，他日如何審訊，然後判決云

各國新聞

○○○離異婦大肆要索，紐約省跑哈市埠電，西婦日前與市嘺文氏結婚，己生有子女三人，查市嘺文氏乃本埠之富翁，數年前與該婦偶有微嫌，該婦竟割愛携其子女離異，至今該婦控告其夫，要他償補年中費用，計關年中用途，連子女四人住宅租長一萬三千員，特別費五百元，室中延請女醫士一名，工金弍千五百員，室內廚女工長千九百員，男廚一千八百員，室內侍女工長九百員，侍食男子工金七百二拾員，打掃工人長五白二十員，隨身侍女工長九百員，食品壹萬六千九百員，出入自由車連管車八工金共五千三百員，子女請教師弍名薪金三千二白員，家中書記一名工長三千員，長子一年費用三千員，第二子衣物二千五百員，第三子衣物二千員，自己所用衣物一萬九千員，再加拿大買有住屋值銀九千六白員，夏天避暑費一萬五千員，出入散費及家中一年散費共九千員，醫生年中所發藥料單，值銀八千員，書籍共一千九百員，請洗衣二人工長一千八百員，年中送禮于子女共長一千員，家中檯椅共長萬員，辦送他人禮物五千員，年中捐欵一千員，三子女讀書散費千五白員，燕梳千五百員，統計十三萬八千八白員，如允所求，而市嘺文之吃虧已不淺矣

▲黃福源參茸庄 廣告

本庄創始於民國十年專辦奉天吉林正地道參茸及北方貨物舊藏旋里親到東三省選辦各項茸鹿重要貨物價錢開列於後現已復回坎屬如有光顧懇照列住址賜教即可將貨從速寄上此盼

超等抄參每兩六元，甲等抄參每兩四元，乙等抄參每兩廿五元，正高麗參每兩十元，埠春鹿尾巴每兩八元，關東鹿茸每份廿五元，正老南玉桂每兩五元，正西藏紅花去瘀止血每兩三元，正鹿角膠滋陰補血每兩五元，正鹿腎膠壯精補腎每兩八元，正鹿胎膠調經養血每兩八元，正吉林虎骨膠行血補氣每兩五元，正阿膠調經養血每盒四元，頤和園景色圖每張三元，西湖風景圖每張三元，最觀黃狐皮送禮合用每條廿五元，最好紅狐皮送禮合用每條卅元

Yick Lung 184 Albert St. Otawa Ont.

▲林立榮啓事

啓者弟忝高三合公司總理一職數年於茲自問無貨殖之才屢經告辭職守奈辭不獲今幸已蒙致公總堂及新寶股東准予卸肩各項數目扎結清楚尸於月之一號解職全體富衆交回總堂攝理仰各昆仲有欠三合公司賬項者請即清繳前來以維持生意是所切盼

▼○▲承受廣告

啓者卡路街占南居唐餐館生意原日係林鄺燮林鄺香合夥開創今因林舉燮及鄺祖國願將自己名下所佔之股份推與林鄺香林鄺音儲價承受的於月之十四號在店立帖交易自交易後該餐館生意盈虧與林舉燮無關倘林舉燮無前有數目轇轕與該餐館有所關係者祈早日到來聲明有妥先此佈告以免後論　元月十弍　林鄺音　林鄺香披露

▼○▲患痔瘡症者注意

諸君如有患痔瘡症者本號有良藥名柏士（PAX）可以調治之此藥每盒壹員凡購服一盒即病可霍然痊矣此藥乃放在口服食藥淨味和并無雜入惡品服後藥力肚內即起變化去毒但并無藥苦之虞此藥為著名醫生發明服此藥而能者已有數百人現下專由本號代賣凡患此症者快來購服或通函到來本號當從C.O.D.寄上

本號門牌如下

Crown Chemical Company of Canada
1014 Dominion Bank Building Vancouver B.C.

▼○▲鳴謝

啓者弟等作客多年聯祖歸國荀蒙面補碌致公堂潼權社尼仲豐宗親戚友等連日設筵祖餞惠賜厚貺隆情島訊感領靡涯弟匆匆告別不獲一一登門叩謝心殊慊仄准於拾八日由雲埠解纜東旋謹此奉聞並鳴謝悃

元月十三日　弟黃德良黃德持黃德美仝叩

▼○▲維城達權總社各昆仲樂助十壹年經費列

王蘇兎　吳歷均　李鉗　李月波　薛濟　李希實
張瑞業　馬廣　關朝銓　每五員　鄭緝熙四元　湯關開
林鴻威　余照　陳秤　馬大詢　趙田　每三員
林德仁　李世平　張豪　周家寅　趙明　黃煥煖　廖仍
司徒深　兆源昌　鄭源　張聰　劉啓　曾海東　鍾毓華
馬冠倫　湯基　李聖續　謝衡南　馬叙豐　劉希儉
徐照　馮日輝　馮宙　每貳元　陳勝　黃鎮　胡維贊
蔡惠　周彪　每元半　關朝洛　林錦　馬榮宗　每壹元
曾準　黃光　共二元半

▼○▲吶吆達權社職員表

▲社長鄭其文　副曹煖業　▲中文書記　曹滾　竹平
▲交際　梁煖　麥光濯　▲財政　沃記　梁齊英
▲監督馬立煖　李英　▲核數　生隆　朱箕賢
▲幹事馬元樂　趙朝　▲議長　朱鳳岐　曹嵩
▲議員　李鉅　李勝　鄭亨　黃添　馮柱　唐許
李祥　馬宙　光錫　陳胡　馬立恩　周胡
▲庶務　馬康政

▼○▲承受生意廣告

啓者雲埠固關護街壹千零七十九號門牌 Lee Bros 李兄弟公司西人福食瓜菜牛菓生意原日係李杜兄所開創今因志圖別業愿將該李兄弟公司生意貨物傢生盤頂與黃堯儒價成受訂期元月廿九號在該公司交易清楚倘李兄弟公司有欠到中西人等賬項轇轕未清者請依期到來報明理妥倘逾期不到乃係自愧一經交易之後概與承受人無涉特此聲明以免後論　元月十六號　黃堯預啓

▼○▲同福堂中文書記馮永通告

啓者鄙人謬膺同福堂書記兩任經於新歷正月一號即滿交代嗣後凡有書信函件寄來不用寄與弟收請直付交同福堂諸執事為生收入是妥　元月十二年　日

▼○吶吆致公堂民國十二年董事職員一覽表

▲正會長　朱箕賢　副　陳宜業
▲中文書記　譚家灼　馮宙女　副　陳宜業
▲兩文書記　梁齊應　副　麥銑
▲正議長　黎雙滋　副　曹嵩
▲評議長　馬立煖　馮百進　黃來　黃榮邦
▲監督　馮宏鼎　李英
▲司庫　鄭忠鑒
▲幹事　徐德田　趙朝　馮松女　陳孔壽
▲董事部　曹嵩　朱箕賢　黃來　黃榮邦　潘常益
馬高　黎雙滋　徐德燎　馮宙女　李英　趙朝
▲核數　陳明鏡　甄沃　陳明鏡
▲調查　潘常益　馬元樂　張木生　周猶
▲庶務　林保
▲議員　陳孔武　鄭忠楫　譚亨　黃紀倫　李彬
馬光錫　吳齊　唐許　岑東　馬立恩　曹添
甄林　陳官良　董萬貴　馬廣　鄭潤　李長
譚章　吳仕沛　吳顏　梁五郎　張鵬　葉文
黃瑾女　曾錫元　李勝　李鉅

▲天寅銀行

今朝香港滙價每百五十四圓二

▼○▲回唐諸君（注意）（注意）

現奉移民局新例。凡回唐者。當搭該船未開以前。要早廿四点鐘。到移民局度尺。旋唐諸君。祈為注意此佈

詩丕亞藍煙通　提督遠東公司　華人代理仝啓

▼○▲承受生意廣告

啓者雲埠哥林比街四百零五號有彰洋服店原日乃朱俊裘梁溢梁桐趙俊訐成楊澤芬等集股開張茲因各股伴志圖別業愿將該號生意全盤傢私什物一概承與達成堂承受定於西歷元月廿七號下午二時在該號交易清楚如華洋人有數日與舊人轇轕未妥者請早日向舊股東理妥以便轇轕清楚如逾期不到是為自愧勿謂言之不先也

壹九廿二年　元月十二日　達成堂啓

裕德記綸

YeeLun Ark Kee & Co.
534 Fisguard St. P. O. Box 118
Victoria, B. C.

本店具大資本辦來精良貨品中國土貨俱全價錢從廉批發諸尊留意光顧定必懇切歡迎

關彝勳啓